

ПАРОХІЯЛЬНИЙ ВІСНИК

PARISH VISNYK

ЦЕРКВА ПРЕСВЯТОГО СЕРЦЯ ХРИСТОВОГО

Свящ. о. Теодор Чабала

230 Ukrainian Hill Road, Johnson City, New York 13790



THE CHURCH OF THE SACRED HEART OF JESUS

Pastor: Rev. Teodor Czabala

(607) 797-6293 visnyk@stny.rr.com

НЕДІЛЯ ВСІХ СВЯТИХ

18-го травня 2008

СЛУЖБИ БОЖІ



SUNDAY OF ALL SAINTS: FIRST SUNDAY AFTER PENTECOST

18 May 2008

DIVINE LITURGIES

Sunday 18	7:30 AM Confessions 8:00 AM Pro populo	9:30 AM For the children receiving <i>First Solemn Holy Communion</i> 5:00 PM <i>Moleben in Honor of the Blessed Virgin Mary</i>
Monday 19	9:00 AM † Danylo Bendz - by Dorothy Klaczany & family	7:00 PM Moleben in Honor of Blessed Virgin Mary
Tuesday 20		6:00 PM † Anna Kowaliw (40 th day and Panachyda) - by family
Wednesday 21	9:00 AM † Sophia Janusz - by daughter Stephanie Sabath & family 12:30 PM Holodomor Commemoration at Binghamton City Hall	7:00 PM Moleben in Honor of Blessed Virgin Mary
Thursday 22	9:00 AM † Olha Kurylo - by Tkhoryk family	
Friday 23	9:00 AM † Luba Solecky - by M/M Walter Czebiniak	7:00 PM Moleben in Honor of Blessed Virgin Mary
Saturday 24	9:00 AM † Joseph Czebiniak - by Anna Czumak	
Sunday 25	7:30 AM Confessions 8:00 AM Pro populo	9:30 AM For safe travel of Christine Charuk - by family 5:00 PM <i>Moleben in Honor of the Blessed Virgin Mary</i>



Prayer Group

PLEASE PRAY for the continued recovery of: *Anna Koreckyj, Natalia Korchynsky, Anna Iwankiw, Nicholas Michalyshin, Stephanie Sabath, Iryna Hnatiuk, Irene Schotts, Wolodymyr Mnich and Stella Wolanski.*

YOU CAN ALSO VISIT THEM:

Willow Point, Old Vestal Road

Kathryn Charnetsky

Natalia Korchynsky

HOMEBOUND:

ПРОСИМО ПОМОЛИТИСЬ

за здоров'я Анни Корецької, Наталії Корчинської, Анни Іванків, Микола Михалишин, Стефанія Сабат, Ірина Гнатюк, Ірина Шатс, Володумур Мниг і Стела Волянська.

Parish Rectory Office Hours

Mondays: 10:30 AM – 2:00 PM

Thursdays: 5:00 PM – 8:00 PM

Please call in advance

BULLETIN ANNOUNCEMENTS

Please give your bulletin announcements to Father Teodor or via e-mail to visnyk@stny.rr.com by Wednesday of every week. Thank you. Father Teodor's e-mail address is: SHUCC@stny.rr.com.

Sacred Heart Ukrainian Catholic Parish
Web Site: www.sacredheartUCC.org

REMINDER

Please call Father Teodor at the Rectory at 797-6293 if you are hospitalized or homebound, or know of any parishioners who are in need of a priest.



Treasurer's Report

Last Sunday's collection was **\$1,733.25** week. Our goal for weekly collections is \$1,650.00. Минулого тиждня таця була в сумі **\$1,733.25** Наша ціль є \$1,650 кожного тиждня з таці.

RATES:

Tables & Chairs - \$5.00 each table, \$5.00 per chair. Notify priest and payable in advance.

Cemetery plots - \$750.00 parishioners; \$1,500.00 non-parishioner with family affiliation.

Hall - \$300.00 parishioners only

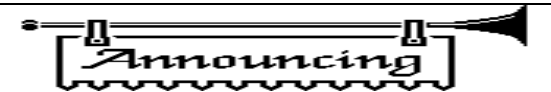
Tryzna - \$100.00 parishioners only



BAKE SALE:

May 18 – no bakesale - Communion breakfast at Church Hall

No bakesales until October



UPCOMING EVENTS:

Wednesday, May 21, 2008, 12:30 PM
at Binghamton City Hall –

Holodomor of 1932-33

Commemoration at Binghamton City Hall – International Torch Relay Memorial Day Weekend Grave

Blessings:

Sunday, May 25, 11:30 AM - SS Peter & Paul Cemetery; 1:00 PM - Calvary Cemetery

Monday, May 26, 10:00 AM – Sacred Heart Ukrainian Catholic Church Cemetery

Saturday, July 12 & Sunday, July 13 - Sacred Heart Church Ukrainian Festival



BUILDING FUND DONATIONS

week of May 11, 2008

M/M Stefan Diachuk	\$100.00
M/M Edward Czebiniak	\$25.00
Ms. Genia Klaczany	\$20.00
Mr. WT Drewnycky	\$15.00
Mr. Paul Czebiniak	\$10.00
M/M Yaroslav Zalutsky	\$10.00
Total	\$180.00



PAVING DONATIONS

week of May 11, 2008

M/M Andrew Czebiniak	\$30.00
M/M Myron Krajnyk	\$20.00
Total	\$ 50.00



CONGRATULATIONS

and may God Bless

First Holy Communicants:

Alexander (Olesh) Stanley Watson
son of Tania & Robert Watson

Deanna Oksana Eugenia Sanyshyn
daughter of Zoriana & Joseph Sanyshyn

Anna Sophia Sanyshyn
Daughter of Zoriana & Joseph Sanyshyn

~~Mnohaya Lita~~



SANCTUARY CANDLE

For the repose of the soul
of

† **Daria Drewnycky**
offered by

**Filko Drewnycky, children and
grandchildren**

May 18, 2008 – May 25, 2008

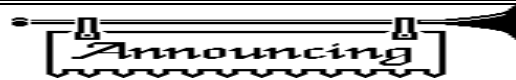
MEMORIAL DAY WEEKEND – GRAVE BLESSINGS

On **Sunday, May 25**, and **Monday, May 26, 2008** graves of our deceased beloved in the Lord will be blessed. Sunday, May 25, 2008, Father Teodor will be at Saints Peter & Paul Cemetery in Endicott at 11:30 AM and will be at Calvary Cemetery on Sunday, May 25 in Johnson City at 1:00 PM. On Monday, May 26, 2008, Father Teodor will be at our Cemetery at 10:00 AM sharp! Parastas service will be celebrated for commemorating all the deceased buried in the parish cemetery. Following the Parastas, graves will be blessed with Holy Water. **Kindly provide the names of your deceased relatives that you wish to have commemorated to Father Teodor before Friday, May 23. For St. Peter & Paul and Calvary Cemeteries, kindly let Father Teodor know the graves you want blessed by Friday, May 23, 2008. Thank you.**

БЛАГОСЛОВЕННЯ ГРОБІВ:

В неділю 25-го травня отець буде обходити цвинтар Св. Петра і Павла в Ендикаті в 11:30 год. дня, а в Джонсон Ситі а на Кальварівському цвинтарі в 1:00 год. в суботу 25-го травня.

В понеділок 26-го травня буде відправа на нашому цвинтарі в Кесел Крік котра розпочнеться в 10 год. ранку. На початку буде відслужений парастас з поминанням імен померлих і тут похованих на нашому цвинтарі. А потім покроплення гробів свяченою водою. **Прошу подати імена померлих для о. Теодора до 23-го травня.**



We will begin resurfacing the parking lots this Monday, May 19. Please refrain from using the back lots this week. **Thank you.**

Holodomor: Artificial Famine in Ukraine 1932-33

To appropriately commemorate the 75th Anniversary of Ukraine's Genocide of 1932-33, the Ukrainian World Congress' Holodomor Committee has organized an International Torch Relay. A torch will be passed from city to city where there are Ukrainian communities in order to bring attention to the Holodomor of 1932-33. **In our community a commemoration event will take place at Binghamton City Hall on May 21 at 12:30 PM. Participants are encouraged to wear Ukrainian embroidered shirts and blouses.** The mayor of Binghamton has agreed to issue a proclamation about the HOLODOMOR and a short program will follow. The Torch is meant to raise awareness within the greater American community about this tragedy, and to honor the 7-10 million victims of the Holodomor.

Комітет відзначення 75 ліття Голодомору організує естафету - незгасиму свічку - і передавання її від міста до міста щоб звернути увагу на цю трагедію в історії України.

Свічка - смолоскип буде у нашому місті **21 травня 2008. Щоб відзначити цю подію, в Binghamton City Hall відбудеться коротка програма і виголошення проклямації посадником міста Бінггамтону о годині 12.30 після обіду.** Проситься Вас зазначити цей день у Ваших календарях і плянувати прибути до Binghamton City Hall в цей день. Зауочуємо учасників у в братися Українській вишивки. Покажім нашу присутністю що нам залежить на тім щоб другі знали про терпіння нашого українського народу під жорстокою російсько-советською владою.



A sincere thank you to Miss Luba Woytey for her dedication in instructing our parish firstholy communicants. May God Bless her!

GRADUATES -CLASS OF 2008



We extend sincere congratulations to college graduates:

Sonia Czebiniak

Master of Science in School of Education

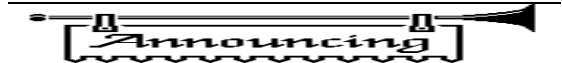
Long Island University @ C.W. Post Campus

Christina M. Charuk

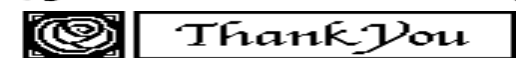
Bachelor of Arts Degree with a major in English Comparative Literature and a minor in Italian Studies: both with academic honors at Fairleigh

Dickinson University, Teaneck, New Jersey Campus

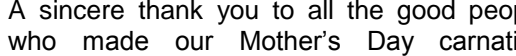
Mnohaya Lita!



Summer liturgy schedule will start on Sunday, May 18. First liturgy will be at 8:00 AM and second liturgy at 9:30 AM. Літній літургійний порядок почнеться в неділю, 18-го травня. Перша літургія в 8:00 рано а друга літургія в 9:30 рано.



A very special thank you from Rev. Teodor and from our church family to all of our Religious Education and Ukrainian Dance instructors for their dedication in instructing our parish children this year. May God Bless you all!



A sincere thank you to all the good people who made our Mother's Day carnation collection for **Birthday** a success! Your generosity shows a real love for God and neighbor. Thanks to all who helped collect the money and give out flowers. The total collected and sent in to **Birthday of Binghamton, Inc.** was \$333.50.

